



JOURNAL LOCAL - PARUTION TRIMESTRIELLE - N°8 - NOVEMBRE 2012



MÉMENTO MÉDICAL

SOMMAIRE

MÉMENTO MÉDICAL

MÉDECIN

Dr Stéphane Lambert
Ch. de l'Union
1073 Savigny
021 781 20 74

MÉDECIN

Dr Simone Schlegel
Place du Forum
1073 Savigny
021 781 35 20

MÉDECIN- DENTISTE

Dr Yvan Paschoud
Ch. de la Verne 3
1073 Savigny
021 781 28 28

CABINET OSTÉOPATHE

M. et Mme Lagier
Ch. de la Verne 3
1073 Savigny
021 781 33 81

PHYSIOTHÉRAPIE

M. Pierre Badan
Ch. de l'Union 13
1073 Savigny
021 781 23 92

PHARMACIE AMAVITA

Place du Forum 1
1073 Savigny
021 781 07 20

VÉTÉRINAIRE

M. Daniel Krebs
Ferme de la Tuilière
1073 Mollie-Margot
021 781 18 19

CMS ORON

021 907 79 20

CENTRALE CANTONALE

Médecins de Garde
0848 133 133

ÉQUIPE RÉDACTIONNELLE

Bernard Pouly
Pascal Jeanrenaud - photographe
Nicole Jeanrenaud
Daniel Rossier
Marjolaine Perreten

ONT COLLABORÉ

Choeur (Parenthèse
SDS
Lucie Weber
Dominique Dutoit
La Classe du Jeudi
Ulrich Widmer
L'APESF
Sylviane Pfister
Marco Maziero
Gilles Goutte
Garderie Clés-des-Champs
Evelyne Richard
Jean-Marc Dottrens
Camille Jeanneret
Nathalie Van Vyve

PROCHAINE PARUTION:

no 9 Février 2013

IMPRIMEUR:

BestPrint
Mont s/Lausanne

SOMMAIRE

| | |
|--------------------------------------|-------|
| mémento médical | 2 |
| mémento | 3 |
| édito | 3 |
| boutique p'ARTages | 4 |
| marché de l'Avent | 4 |
| marché Foresta | 5 |
| vent de Fête sur Savigny | 6 |
| concours de rame à Cully | 6 |
| un chœur...entre Parenthèses | 7 |
| 90 ans! | 7 |
| APE, et le jardin des parents | 8 |
| plume d'escampette | 9 |
| carnet rose | 10 |
| page des écoles | 10-11 |
| au revoir Monsieur Raymond Bastian | 12 |
| fenêtres de l'Avent | 12 |
| un nouveau visage à la commune | 13 |
| noces de Perles | 14-15 |
| opération mazout | 16 |
| 10 ans de la garderie Clé-des-Champs | 16 |
| pause | 17 |
| lu et approuvé | 18 |
| agenda culturel | 19 |
| informations communales | 20 |



Membre de l'Amicale des Savigny de France
et de Suisse

Quel que soit l'événement,
vivons l'émotion ensemble.

Quelque part en
terre vaudoise, 8h14.
Chaque année,
la BCV soutient plus
de 800 événements
dans le canton.

Ça crée des liens

www.bcv.ch



MÉMENTO

NOVEMBRE 2012

samedi-dimanche 24-25
samedi-dimanche 24-25

Marché de l'Avent, SDS – Forum
Joueries de quilles - ouvert à tous
Club «Les Joyeux-Chasseurs»
Local vers pharmacie

mercredi 28

Après-midi de jeux – Ludothèque «La Cigale»

mercredi 28

Portes ouvertes Chœur Parenthèse
Maison de commune – 20h15

DÉCEMBRE 2012

samedi-dimanche 1-2

Joueries de quilles, ouverte à tous
Club «Les Joyeux-Chasseurs»
Local vers pharmacie

vendredi 7

Soirée de Noël - Société gymnastique
de Savigny – Salle de gymnastique

dimanche 9

Noël des Aînés - Forum

dimanche 9

Concert - Association des concerts, 17h, Eglise

mercredi 12

Concert de Noël, Alain Morisod
Union instrumentale (FCMV) – Forum

mercredi 12

Jardin des Parents – APESF
20h - salle de conférences, Forum

vendredi 21

Soirée fondue - Jeunesse «La Gaieté du Jorat»
Forum

samedi 22

Bal de Noël – Jeunesse «La Gaieté du Jorat»
Forum

JANVIER 2013

jeudi 10

Soirée de jeux – Ludothèque «La Cigale»

dimanche 13

Loto – Chœur d'Hommes «L'Harmonie» – Forum

mercredi 16

Jardin des Parents – APESF
20h - salle de conférences, Forum

mercredi 30

Après-midi de jeux – Ludothèque «La Cigale»

FÉVRIER 2013

samedi 9

Soirée de gymnastique- Association Broye-Jorat – Forum

lundi 11

Soirée de jeux – Ludothèque «La Cigale»

jeudi 14

Soirée St-Valentin – Union instrumentale (FCMV)

samedi 16

Tournoi nihockey – Jeunesse du Grenet – Salle de gymnastique

samedi 16

Bal – Jeunesse «La Gaieté du Jorat» – Forum

mercredi 30

Après-midi de jeux – Ludothèque «La Cigale»

ÉDITO

Dans quelques semaines, nous fêterons Noël, période remplie d'émotions, de cadeaux et de rencontres de famille. Puis, nous arriverons à la veille de la nouvelle année 2013.

L'année 2012 ne sera plus qu'un souvenir.

Nous souhaitons que chacune et chacun puisse garder un petit bout de bonheur vécu au long de cette année écoulée.

La rédaction souhaite à tous les Savignolans de joyeuses fêtes de Noël et une bonne et heureuse année 2013.

- La rédaction

AGENDA COMMUNAL

lundi 26.11

Conseil communal

lundi 07.12

Conseil communal



Chez Sylvie
Coiffure Les Sources

Lundi Fermé

Mardi - Jeudi

8h30 - 12h00 / 13h30 - 18h30

Vendredi non-stop 8h00 - 18h30

Samedi non stop 8h00 - 15h00

Chemin de la Verne 3
1073 Savigny

021 781 17 87

NOËL CONTEMPORAIN BOUTIQUE P'ARTAGES

2 créatrices vous offrent 12 jours féériques.

LUCIE ET BRIDGET qui ont ouvert la boutique **p'ARTages** au printemps 2012, préparent leur premier Marché de Noël à Savigny qui aura lieu du **12 au 24 décembre de 9h à 19h.**

Bijoux et céramiques, cartes et tableaux, lumignons et anges, habits et accessoires, jouets et poupées, peluches et sculptures, meubles en cartons et bougies, bois et verre se mélangeront dans la boutique et la grange

aménagée spécialement pour l'occasion.



Photo: Lucie Weber

Grand choix de cadeaux pour petits et grands dès CHF 15.-,

coin «cosy» avec thé, vin chaud et biscuits de Noël.

Cordiale invitation au vernissage **le mercredi 12 décembre dès 16h.**

Venez découvrir cette boutique d'artisans-créateurs ouverte du lundi au jeudi de 9h à 11h30 et de 13h30 à 18h30, le samedi de 15h à 18h. - **L.W.**

ANCIENNE-POSTE 1 - SAVIGNY
www.bridget.ch
www.bijoux-fous.ch

MARCHÉ DE L'AVEÏT

Un marché aux couleurs et aux senteurs de Noël, les 24 et 25 novembre 2012.

LE MOIS DE DÉCEMBRE approche à grands pas et il est déjà temps de penser aux cadeaux pour les fêtes! Prenez les devants et venez profiter du dernier weekend de novembre pour venir faire vos emplettes en vue des festivités de fin d'année. À cette occasion, le Forum de Savigny se transforme en un lieu féérique et chaleureux où de nombreux artisans de la région se réunissent pour vous présenter leurs produits de toutes sortes.

Des bricolages de Noël seront également proposés aux enfants durant les deux jours et un Père Noël sera présent le samedi dès 16h30. Une buvette et des repas chauds seront à votre disposition pour vous sustenter. Au menu, un émincé de volaille sauce curry et riz sera à la carte du samedi et pour le dimanche, la traditionnelle saucisse aux choux avec son papet vaudois vous seront proposés à midi. - **SDS**

HEURES D'OUVERTURE DU MARCHÉ
Samedi 24 novembre
10h-18h
Dimanche 25 novembre
10h-17h

RENSEIGNEMENTS AU
021 781 29 30
OU PAR EMAIL
secretariat@sdsavigny.ch

Avec la force du lion dans votre région

Le bon numéro grâce à votre assureur GENERALI.

Vos assurances privées et professionnelles toutes branches (ménage, bâtiment, véhicule à moteur, vie, fonds de placement, protection juridique privée et professionnelle, PME, etc).

Armand Rod, Agent général

son équipe de gestionnaires qualifiés et ses conseillers sont à votre disposition.

GENERALI Assurances
Agence générale de Lutry
Rue des Tanneurs 2, 1095 Lutry
Tél. 059 471 61 41, Fax 059 471 61 42

Conseiller régional: Alex Jatou, Tél. 079 639 98 07

Simplement
GENERALI

MARCHÉ FORESTA

Contrairement aux années précédentes, le marché biennal de Forel a été déplacé en septembre afin d'accueillir des participants de Savigny privés de leur marché villageois. A l'avenir, ces deux manifestations se dérouleront en alternance.

UNE FROIDE BISE SOUFFLAIT sur Forel en ce samedi 1 septembre mais la température plutôt fraîche pour la saison n'a pas pour autant retenu les nombreux visiteurs qui ont déambulé entre les stands. Seuls deux exposants se sont désistés au dernier moment, à cause du mauvais temps, nous a signalé Olivier Sheppard, Président de l'Union des sociétés locale de Forel et organisateur de la manifestation. D'habitude ce marché biennal a lieu au mois de juin mais, cette année, il a été reporté en septembre.



Ce changement a fait suite à une demande de la Municipalité de Savigny qui avait renoncé à l'organisation du traditionnel marché de notre village après la rencontre de l'Amicale des Savigny de France et de

Suisse de ce printemps. Les Savignolans ont ainsi eu la possibilité d'installer leurs stands dans le village voisin. La Société de développement de Savigny ainsi que plusieurs commerçants étaient présents à Foresta.



Lors de cette 22ème édition, plusieurs animations ont attiré l'attention du public. La présentation des vins de la région installée dans la grande salle et animée par des vignerons invités



a rencontré un grand succès. A l'avenir, le marché de Forel se déroulera de nouveau en juin tous les deux ans en alternance avec celui de Savigny. Ce dernier s'ouvrira aux sociétés et personnes foreloises. Le rendez-vous est donc d'ores et déjà donné pour 2014. Olivier Sheppard espère l'associer au 75ème anniversaire de la Société de gymnastique de Forel. - **U.W.**



CENTRE de FORMATION ROUTIÈRE

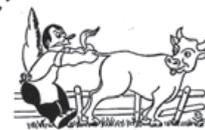


Permis de conduire
camion et autocar
Cours 2 phases
pour jeunes
conducteurs

021 / 311 77 77

www.cfr-savigny.ch

BOUCHERIE-CHARCUTERIE



DE SAVIGNY

Pierre Bader

Place du Forum 2
Tél. 021 781 12 55

VENT DE FÊTE SUR SAVIGNY

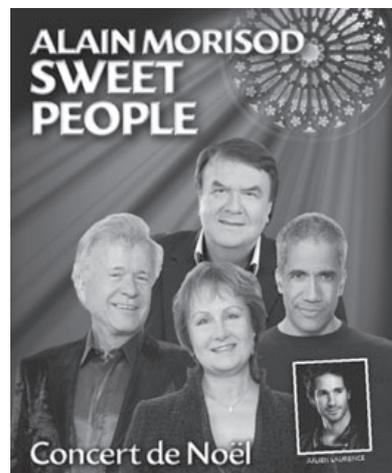


**Soyez organisé.
Venez fêter la Saint-Valentin
avec nous.**

SOUPER-SPECTACLE
SAINT-VALENTIN

14 février 2013

INFOS & RÉSERVATIONS:
www.fcmv2013.ch



12 DÉCEMBRE 2012, FORUM
INFOS & RÉSERVATIONS:
www.fcmv2013.ch

CONCOURS DE RAME À CULLY

RECRUTÉS PAR Gilbert Regamey, Municipal, 8 conseillers communaux motivés ont formé une équipe de rameurs pour participer le 11 août dernier au trophée des préfets, dans le cadre de la fête du sauvetage de Cully. Certains étant rompus à l'exercice, d'autres étant novices en la matière. Grâce à plusieurs entraînements intensifs dans les semaines précédentes, la forme et le moral étaient bons, si bien que le jour «J», l'équipe de

Savigny a terminé au 3ème rang des communes, avec un temps de moins de 5 minutes. Ce temps ne dit pas forcément grand-chose mais pour ceux qui ont accompli le parcours, c'est les poumons en feu et le corps trempé de sueur qu'ils ont bouclé la boucle d'environ 1 km. Pas simple de coordonner 8 rames et faire avancer cette barque de près d'une tonne et demie nommée «Davel», même sur un plan d'eau relativement calme, malgré la

brise. Bref, ce fut un excellent moment vécu entre copains, soutenus par nos amis et familles et encouragés par plusieurs représentants de la Municipalité. Cette belle soirée d'été se prolongea dans ce merveilleux cadre. A l'année prochaine. – G.G.



Photo: Gilles Goutte

DENNER SATELLITE SAVIGNY

Philippe Küpfer
Alimentation générale

DENNER
SATELLITE

Place du Forum
1073 Savigny
Tél. 021 781 17 88
Fax 021 781 12 72

garage des 3 sapins
métraux s.à r.l.

Pierre-Alain Métraux - 1073 Savigny
Tél. 021 781 11 07 - Fax 021 781 15 35

Wir leben Autos.

Réparations toutes marques
Vente voitures neuves et occasions

Pneus service
Station d'essence
Lavage automatique

UN CHOEUR, ENTRE PARENTHÈSES

Des agendas et des semaines professionnelles surchargés, voilà ce que connaissent la plupart des gens de nos contrées.

CEPENDANT, un groupe de 45 personnes a su mettre cette vie entre parenthèses une fois par semaine le mercredi soir de 20h15 à 22h15. Elles se retrouvent pour répéter des chants de toutes sortes dans la Maison de Commune à Savigny et les présentent ensuite lors de diverses prestations. La dernière, une participation à une soirée de l'association Hoza, soutien aux orphelins du Burundi. Avant cela, nous avons donné un concert en Alsace en collaboration avec le chœur «Mille et une note» de Mittelhausen et le «Nord'sBand» de Chamblon. En effet, le chœur (Parenthèse s'est offert un voyage



Photo: Choeur (Parenthèse)

de trois jours pour ses 10 ans lors du week-end du Jeûne. Chants, choucroute, partage et rires étaient au rendez-vous.

De retour au pays, nous nous apprêtons à mettre le cap sur Neuchâtel où nous partagerons un concert début novembre avec le chœur «La Chanson de Neuchâtel».

Puis nos chansons se teinteront

des couleurs de Noël pour la crèche vivante à Belmont le 16 décembre.

Pour celles et ceux qui voudraient partager une répétition avec nous, nos portes s'ouvriront le mercredi 28 novembre à 20h15, avec une verrée à la fin.

Au plaisir de vous rencontrer!

- **Choeur (Parenthèse)**

www.choeur-parenthese.ch

90 ANS!

C'est fin septembre que M. Albert Roulet de Mollie-Margot a fêté ses 90 ans.

Avec son épouse Diny, ils ont également célébré leurs 66 ans de mariage.

Bon anniversaire Papa et félicitations pour vos noces de Jasmin.

- Evelyne



Photo: Evelyne Richard

FORUM COIFFURE
DAMES - MESSIEURS



Sandra & Christian

Centre commercial FORUM
1073 SAVIGNY
Tél.: 021 781 19 88

Chez Marco
Restaurant de l'Union



Rte de la Claise-aux-Moines 1
1073 Savigny VD

Tél. 021 781 21 66
Fax. 021 781 18 45
Courriel : site@chezmarco.ch



Lundi, mardi, jeudi: 8h - 14h & 17h30 - 23h / Vendredi, samedi: 8h - 14h & 17h30 - 24h
Jours de fermeture: le mercredi et le dimanche

LE JARDIN DES PARENTS

Pour la 4ème année consécutive, L'APESF et espace ressources s'occupent d'un jardin très particulier à Savigny: le Jardin des Parents.



LES TÂCHES DES PARENTS ressemblent au jardinage, parfois coloré et joyeux, parfois rude et fatigant. Relever ce défi au quotidien, assumer une vie de famille, en couple ou monoparentale, mais aussi la vie professionnelle, associative, sportive... tout en éduquant les enfants, en gérant les relations avec les lieux d'accueil, l'école, sans compter les factures à payer... quel casse-tête!

LE JARDIN DES PARENTS EST UN ESPACE DE DIALOGUES ET DE RENCONTRES POUR TOUS LES PARENTS D'ENFANTS ET D'ADOLESCENTS.

C'est un moment d'échange privilégié au cours duquel les soucis reprennent une dimension acceptable grâce au partage... des rencontres entre parents,

organisées par des parents et conduites par des animateurs formés afin de permettre à chacun de partager des questions, des ressources et des idées. L'accueil y est chaleureux et l'écoute toujours attentive. Que ce soient les disputes entre enfants, le langage en famille, l'accord entre les parents, le rangement, les permissions, les tâches ménagères, le trajet à l'école, l'autonomie, l'argent de poche, etc... Les sujets sont abordés avec simplicité et au gré de l'envie des participants. Il n'y a pas de sujet fixé à l'avance. Les apports et la présence d'autres parents aident à prendre du recul et à repenser la place de chacun, parent et enfant, au quotidien.

Alors n'hésitez pas à nous rejoindre pour jardiner... l'accès est libre et sans inscription et l'anonymat respecté... juste l'envie de se rencontrer et de partager.

- L'APESF

PROCHAINES DATES

31 octobre, 12 décembre, 18 janvier, 6 mars, 17 avril, 8 mai et 19 juin, 20h, salle de conférence (à côté de la poste), Savigny

CONFÉRENCE DE SYLVIANE PFISTNER:

«Violence, une fatalité?»
jeudi 8 novembre, 20h, Salle Cornes de Cerf, Forel

CONTACT :

admin@apesf.ch
<http://apesfhappe.ning.com/>



- Représentation gaz et matériel pour souder et découper
- Démontage de constructions métalliques



- Achat et vente de fers marchands et de matériel d'occasion

GOUTTE RECUPERATION SA

Av. de Sévelin 22 - 1000 Lausanne 20 - Tél. 021 623 21 21 - Fax: 021 623 21 20
E-mail: info@goutte.ch Internet: www.goutte.ch

Pont de la Venoge - 1026 Echandens - Tél. 021 701 20 97 - Fax 021 701 55 92

RECUPERATION RG SA

Zone industrielle La Guérite
1541 Sévaz (près d'Estavayer-le-Lac)
Tél. 026 663 95 95 - Fax: 026 663 95 94
E-mail: info@recuperation.ch - Internet: www.recuperation.ch

PLUME D'ESCAMPETTE

ETRE EMPLOYÉ POSTAL est une histoire de famille: une lettre de 1906 atteste de la fonction du grand-père de M. Pouly «téléphoniste à la station communale». Puis, c'est la grand-mère qui devient la première buraliste de Mollie-Margot, pour céder sa place bien plus tard, en 1950 à M. Pouly. Il a choisi cette vie par amour de la campagne, des vaches, de son coin; pour Mme Pouly, c'est par amour de Gabriel, rencontré pendant un séjour de vacances, au cours duquel «ils se sont accrochés». Pour cette citadine de Genève, la découverte de ce coin de pays n'a pas été sans surprises, ni difficultés: distribution du courrier dans la neige, découverte des congères, des fermes isolées dont le facteur n'était que le seul lien avec le monde extérieur. Si c'est M. Pouly, le facteur-buraliste, c'est en famille que cette tâche a été menée à bien, tous y ont participé: son épouse partenaire de tous les jours, sa sœur, ses enfants, même ses belles-filles. Etre employé postal était une histoire de famille.

Assise dans la cuisine, j'écoute les histoires de leur vie, les aventures même. Il fallait aller chercher le courrier qui était

livré à Savigny par le tram, puis distribuer aux 60 habitants, d'abord à vélo, ou à pied, ou avec un cheval attelé pour les colis, puis en cyclomoteur, finalement en voiture. Ce travail est à l'image des changements de vie depuis les années 50.

J'écoute aussi les histoires de rencontres, comme celle de ce marchand qui déposait son argent dans une enveloppe et venait chercher le récépissé une semaine plus tard. Ou encore, les codes de certains pour demander au facteur d'entrer à la cuisine, pour bavarder, boire un café (parfois enrichi) ou encore pour un service. En ce temps là, le facteur assumait la distribution de l'AVS, prenait l'argent des paiements et rapportait les récépissés le lendemain. La fonction demandait nommément : *«fidélité, zèle, ponctualité, sauvegarde des secrets des dépêches, être poli et prévenant»*, qualités inscrites dans le contrat d'engagement.

J'écoute avec nostalgie: ce temps, celui de mon enfance, je le sens, je le hume. Pas de machines à laver, pas de télévision, peu de libertés, beaucoup de travail pour

chacun. Les familles devaient travailler ensemble, par nécessité. Cette vie dure, où le repas était souvent fait de peu de choses, accompagné des pommes de terre, cette vie-là avait une richesse que nous perdons petit à petit: la confiance envers les autres. Aujourd'hui, déposer son argent au guichet de la poste pour revenir deux jours plus tard chercher les récépissés ou savoir que le facteur a plein d'argent dans sa sacoche paraît impensable. Pour ces deux anciens, témoins d'un temps révolu, où la discrétion était de mise, où les contacts humains étaient la base de la vie, le changement a été amorcé par l'obligation d'avoir des boîtes aux lettres. Les rencontres se sont espacées, les échanges aussi et le facteur est devenu petit à petit un étranger, qui dépose dans une boîte ce qui est attendu. Aujourd'hui, le facteur est contrôlé, minuté.

De messager, le facteur est devenu fonctionnaire et nous, grâce à notre individualisme, par notre silence, nous avons laissé faire et avons perdu cette visite quotidienne. Aujourd'hui, nous buvons notre café, seul, ou au bistrot! - S.P.



CAFÉ - CRÊPERIE - CROISSANTERIE - GLACIER
 PETITS DÉJEUNERS - METS CHAUDS - SALADES - TARTES MAISON
 CRÊPES SUCRÉES-SALÉES
 Rte de Mollie-Margot - 1073 Savigny - 021 781 25 00
 Ouvert le Dimanche

Garage de la Vulliette
 Jean-Jacques Voegeli
 Réparations toutes marques



Ch. de la Vulliette 18
 Chalet-à-Gobet
 1000 Lausanne 25
 Tél : 021 784 48 78
 Natel : 079 205 17 78

CARNET ROSE



Violet Vivienne

est née le 3 Avril 2012, à 2h15.
Une petite soeur pour Robyn Arabella.

Nous sommes très contents avec l'arrivée de Violet dans notre famille. Merci à tout le personnel de CHUV.

Miles, Shelley et Robyn Joule Stovold.

ET SI ON BRÛLAIT QUELQUES PLANCHES?

APRÈS DES SEMAINES, voire des mois de répétitions assidues, d'apprentissage des alexandrins de Molière, d'enguirlandées (mais aussi d'encouragements et de rires), nous nous sommes retrouvés, au soir du mardi 2 octobre, toute la troupe de la 9VSG de Savigny, dans les coulisses de la grande salle de Forel, costumés, maquillés, noués par le trac, sans possibilité de reculer. Et le rideau s'est ouvert!

Peu à peu, seule s'est imposée la joie de jouer, de revenir encore et encore sur la scène, de sentir les réactions du public. Et même s'il subsistait quelques craintes :

«Et si ma perruque tombe?», «Et si j'oublie mon texte?», «Et si je me trompe de réplique?», «Et si le public n'applaudit pas?»...



Photo: Nathalie Van Vyve

même s'il fallait penser au texte, aux déplacements, à la force de la voix, à la vitesse d'élocution, savoir que des gens étaient venus pour nous écouter était merveilleux. Réussir à faire rire toute une salle avait quelque chose de magique: tout le travail

accompli portait ses fruits. L'attention et l'enthousiasme du public, ses félicitations nous ont payés au centuple de nos efforts.

Nous avons vécu des moments exceptionnels, inoubliables!

– MARCO MAZIERO, ÉLÈVE DE 9VSG

« Un public enthousiasmé ! Du travail, de l'engagement et beaucoup de persévérance ont permis à Madame Piguet, enseignante de français, et à ses élèves de présenter un spectacle d'un niveau exceptionnel. A chacune et chacun les félicitations et les remerciements de la direction et du public ! »
– J.-M. Dottrens, directeur



Réflexologie
Drainage Lymphatique Manuel
Otothérapie (Bougies auriculaires)
Massage relaxant du dos

Isabelle Guex
Thérapeute diplômée et agréée ASCA

Ch. des Guilles 1, 1073 Savigny Tél. 021 781 32 26
www.isabelle-guex.ch Natel 079 473 98 40

Sur présentation de cette annonce, rabais 10 %

Tout pour votre santé.



Pharmacie Amavita Savigny
Place du Forum 1
1073 Savigny
Tél. 021 781 07 20
www.amavita.ch

AMAVITA 

CONCOURS DE SITES INTERNET

Notre maîtresse a trouvé un papillon dans la salle des maîtres sur lequel était écrit que les classes de toute la Suisse pouvaient participer à un concours de création de site internet. Nous avons décidé d'y prendre part et réfléchi à un thème.

Nous avons choisi de baser le contenu sur des expériences. Nous en avons sélectionné sur Internet ou dans des livres. Nous les avons testées mais n'avons pas toujours été satisfaits du résultat, alors nous avons réessayé.

Nous avons réalisé que nous n'avions pas assez de contenu car il était très long de faire les expériences. Du coup, nous avons cherché des énigmes que nous aimions bien. Nous les avons résolues et réécrites à notre manière.

Pour notre site, le Switch Junior Web Award fournissait l'hébergement. Nous avons débuté en apprenant un peu le langage HTML mais cela prenait trop long parce que nous ne tapions pas assez vite au clavier. Alors nous avons utilisé un CMS (une application qui nous aide à

créer le site en écrivant le code HTML pour nous). Nous avons réfléchi comment construire notre site. Nous avons créé les pages. Nous avons entré le contenu, fait des liens, inséré des vidéos, introduit des images. Nous avons ajouté une partie pour nous présenter. Le



Photo: Switch

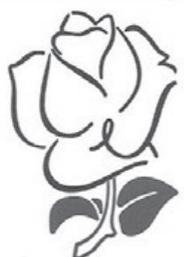
délai pour terminer le site était le 15 mars. Le public pouvait voter pour le site qu'il préférait pendant 2 semaines. Après ils ont affiché le top 10 du public et nous n'apparaissions pas dedans.

Plus tard, nous avons reçu un mail qui expliquait que nous

étions invités à la cérémonie de remise des prix. Le 24 mai, nous avons pris le train pour aller à Zürich. Arrivés à la gare nous avons pris le tram pour la Kongresshouse. Nous sommes arrivés, nous avons mangé, joué à la Kinect puis nous sommes entrés dans la bulle (sorte de grande tente ronde gonflable) où se déroulait la remise des prix. Ils ont appelé les classes primaires et nous n'avons pas entendu le nom de notre site alors nous étions déçus et avions peur de ne recevoir aucun prix. Finalement nous avons obtenu le prix du jury (un Ipod shuffle chacun) ce qui est la plus belle distinction.

- La classe du jeudi

Vous pouvez visiter notre site sur cette adresse
<http://experiences.juniorwebaward.ch>



J. - C. PARISOD SA PAYSAGISTE

José Parisod
079 625 40 72

Ch. de la Plumette 1 1073 Mollie-Margot
Tél. 021 781 10 96 Fax 021 781 24 76

MS SANITAIRE Sàrl
SAVIGNY Technique: Yvan Richard
Administratif: Lionel Clément

**Travaux d'entretien
Rénovations • Transformations
Dépannages d'urgence**

Tél. 021 781 10 19

Chemin de la Sapinière 1 • Case postale 68 • 1073 Savigny
Fax 021 781 12 03
E-mail: masson.sanitaire@bluewin.ch

CE 26 SEPTEMBRE, s'est éteint M. Raymond Bastian dans sa 93e année. Ce départ met un terme à la vie d'une personnalité que beaucoup d'anciens ont eu la chance de côtoyer. Savignolan de pure souche, M. Bastian a marqué la Commune de son empreinte. Menuisier de formation, sa maîtrise fédérale en poche, il ouvre en 1953 sa propre menuiserie attenante à la maison familiale. Pendant 34 ans, il exercera sa profession avec passion, formant une douzaine d'apprentis, secondé par son épouse pour la partie administrative. Quelques bâtiments de la Commune restituent encore la bienfaisance de son travail, notam-



ment, les bancs, le plafond et le buffet d'orgues de l'église ainsi que les boiseries du Forum et du complexe scolaire. Mais, c'est aussi un homme public. Membre du Conseil communal, il sera désigné en 1958 pour le présider mais voilà, reconnu pour son sérieux et son engagement, le même soir où

il devait prendre possession du perchoir, ses pairs l'élevaient à la Municipalité. Il accomplira cette fonction pendant 20 ans à la tête du dicastère des routes et de la voirie. Personnalité attachante et dévouée, il participera pendant 65 ans aux destinées du Chœur d'Hommes «L'Harmonie» de Savigny dont il assumait également la présidence. Son épouse, avec laquelle il a convolé en juste noces en 1946, partage avec beaucoup d'émotion les souvenirs de cet homme, jovial, plein d'humour mais rigoureux dans son métier. A son épouse, nous formulons nos sincères condoléances. - **B.P.**

FENÊTRES DE L'AVENT 2012

- | | |
|--|---|
| <p>1. Famille Pouly, Ch. des Fours Dérochy 1, Mollie-Margot - oui</p> <p>2. Famille Feusi, Rte du Collège 3, Savigny - oui (dès 17h)</p> <p>3. Coiffure les Sources, Ch. de la Verne 5, Savigny</p> <p>4. Famille Bron, Rte de Mollie-Margot 45, Mollie-Margot</p> <p>5. Famille Coquil, Ch. de la Porrat 8, Savigny - oui</p> <p>6. Bibliothèque de Savigny, Rte de Mollie-Margot 1, Savigny - oui</p> <p>7. Onglerie « Liza », Ch. de la Verne 1, Savigny</p> <p>8. Famille Cordey, Rte de Pré-la-Pierre 13, Savigny - oui</p> <p>9. Famille Silva, Rte des Miguettes 5, Savigny</p> <p>10. Famille Berthoud, Rte de Mollie-Margot 2, Savigny - oui</p> <p>11. Madame Berger, Ch. de l'Union 1, Savigny</p> <p>12. Ancien Collège, Rte du Collège, Savigny</p> | <p>13. Famille Cusin, Ch. des Giroilles 5, Savigny - oui</p> <p>14. Famille Perreten, Rte de Pré-la-Pierre 9, Savigny - oui</p> <p>15. Famille Rochat, Rte de Chexbres 9, Savigny - oui</p> <p>16. Laiterie de Savigny, Rte des Miguettes 1, Savigny</p> <p>17. Famille Müller, Rte de Pierre-Ozaire 26, Savigny - oui</p> <p>18. Pompiers, Place du Forum, Savigny - oui</p> <p>19. Familles De Groote et Cordey, Rte de Lutry 17, Savigny - oui</p> <p>20. Famille Devaud PPE, Rte de St-Amour 3A, Savigny - oui</p> <p>21. Famille Bauermeister, Ch. de Bellevue 2B, Savigny - oui</p> <p>22. Famille Rossier, Ch. de la Vuétaz 2, Savigny - oui</p> <p>23. Famille Feusi, Rte du Collège 3, Savigny</p> <p>24. Famille Lavanchy, Rte du Jorat 12, Savigny - oui</p> |
|--|---|

OUI = apéritif organisé dès 18h



CARROSSERIE
GRAZ
 M. Grossglauser - P. Tavares

Z.I. en Publoz - 1073 SAVIGNY - tél. 021 781 11 06

UN NOUVEAU VISAGE À LA COMMUNE

M. Lionel Maurer, apprenti de commerce.



Domicilié à Servion, M. Maurer a suivi sa scolarité auprès de l'établissement scolaire de Mézières. Arrivant au terme de sa scolarité obligatoire, M. Maurer a effectué plusieurs stages dans différents domaines avant d'opter pour une activité commerciale et c'est dans notre commune qu'il a porté son choix. Son certificat en poche et satisfaisant aux exigences fixées, la Municipalité a

donc procédé à son engagement en qualité d'apprenti de commerce en voie maturité. M. Maurer aime le contact avec la clientèle et le travail varié offert par l'administration communale. Sportif, il pratique le football au sein du club local et la moto. La rédaction tient à lui souhaiter une cordiale bienvenue à Savigny et bonne chance pour la suite de son apprentissage. – B.P.

INFORMATIONS

Vente de bois de feu

La Commune de Savigny met en vente du bois de feu de son domaine forestier.

Il s'agit de bois frais (vert). Les stères sont délivrés en bordure des chemins carrossables; le transport à domicile, le débitage et le séchage (deux ans et trois ans pour le chêne) sont à la charge de l'acheteur.

A toutes fins utiles, nous précisons que le taux de conversion appliqué (en stère) est le suivant:

| Essence | Quartiers (1 mètre) | Longueur (5 mètres) |
|----------|------------------------|------------------------|
| Hêtre | CHF 80.00 | CHF 45.00 |
| Résineux | CHF 55.00 | - |

Vos commandes peuvent être passées auprès du greffe municipal (route de Mollie-Margot 4, 1073 Savigny, téléphone 021 781 07 30, fax 021 781 07 31, mail: admin@savigny.ch) jusqu'au 21 décembre 2012; elles seront enregistrées selon leur ordre d'arrivée. // Les lots seront disponibles au printemps 2013.

www.gcm.ch



Gravière de la
Claie-aux-Moines SA

Votre gravière de proximité

NOCES DE PERLE

De nos jours, entrer dans une pharmacie est devenu un acte banal, accessible à tous.

IL N'EN A PAS TOUJOURS ÉTÉ AINSI, même si de tous temps, les humains ont cherché des potions, des élixirs, des médicaments qui pouvaient les soulager, les rendre plus beaux, plus attirants, plus forts, ou encore pour vaincre la maladie, apaiser la douleur, éloigner la mort, des demandes utopiques parfois, légitimes toujours.

Mais qu'est-ce qu'un pharmacien? Un alchimiste qui, comme Merlin, élabore des potions dans son antre? Un scientifique qui élabore des formules très savantes pour répondre aux attentes des pauvres que nous sommes dès que nous souffrons? Un peu des deux?

Le mot «pharmacie» est double: si en latin il signifie «science ayant pour but de composer et préparer des médicaments», en grec, il veut dire «médicament et poison». Pour les uns une science, pour les autres droit de vie et de mort. C'est donc sur le fil ténu entre la vie et la mort que se situe la connaissance nécessaire pour être un bon pharmacien. Mais



au fond, qu'est-ce que c'est qu'être pharmacien? Comment le devient-on? A l'heure des frais de santé, est-ce une profession de soin ou un commerçant comme un autre?

La formation est longue, alliant le savoir scientifique (biologie, chimie, physique, pharmacologie, etc) et la compétence humaine nécessaire à l'écoute, la prise de responsabilités liées aux soins de santé publique, les compétences de gestion d'une entreprise aussi. C'est aussi une profession qui oblige des formations continues intensives. Devenir pharmacien est un parcours long, complet, intense. Le rester est une vie au service de la communauté en

assumant d'être une ressource pour tous.

Dans nos vies d'aujourd'hui, trouver une pharmacie bien achalandée est un confort naturel: pas besoin de faire des kilomètres pour trouver une enseigne verte.

En 2012, notre village fête en toute discrétion des noces de perle, 30 ans de vie avec notre pharmacien, Monsieur Gaugaz. Sa pharmacie est devenue la nôtre, lieu incontournable pour se sentir en sécurité dans les soucis de santé, caverne d'Ali Baba où chacun peut y trouver son bonheur, de l'homéopathie au médicament indispensable

bestPRINT
l'imprimerie full service

- IMPRESSION OFFSET
- IMPRESSION NUMÉRIQUE
- MAILINGS - MISE SOUS PLI...

En Budron B3 | CP 46 | 1052 Le Mont-sur-Lausanne | www.bestprints.ch
Tél. +41 21 544 37 57 | Fax +41 21 544 37 49 | E-mail info@bestprints.ch

METRAUX
ENTREPRISE FORESTIÈRE S.A.L.

Abattage - Façonnage - Elagage
Débardage - Vente et sciage de bois de feu

1073 Savigny
Tél. 021 784 11 59
www.metrauxsarl.com

à la survie, de la crème solaire en passant par les tisanes, ou encore des soins de base et des produits respectueux de l'environnement, sans compter les préparations faites dans le laboratoire.

J'ai observé quelques minutes le va et vient des clients, soucieux de trouver ce qui pourra soulager, aider, guérir ou soutenir. A chaque fois, le sourire, l'accueil ont été au rendez-vous, la discrétion des questions ou des conseils, la disponibilité, ingrédient rare dans notre rythme quotidien, ont permis que chacun reparte avec ce qu'il lui fallait: soit la potion en poche, soit l'assurance qu'elle arrivera dans des délais très brefs.

Nous avons de la chance d'être bien accompagnés, car notre pharmacien et son équipe ont fait de leur pharmacie une officine bien vivante où l'on trouve tout ce qui est nécessaire à notre confort de santé. Bien placée, au centre du village, des places de parc disponibles, nous pouvons nous y rendre même en boitant sans soucis de marches d'escaliers. Si la pharmacie d'aujourd'hui offre tous ces avantages, la pharmacie d'hier, avec son installation vieillotte, son odeur bien spécifique, avait aussi son charme. Car il faut rappeler que si notre pharmacie fête ses 30 ans, elle s'est déplacée dans les

locaux actuels il y a plus de 10 ans après avoir passé une grande partie de son existence à la route d'Oron.

J'ai pu expérimenter la disponibilité et l'efficacité de notre pharmacien qui a su, même une fois hors des heures d'ouverture, être là, rassurant et disponible lorsque nous en avons eu besoin en urgence, qui nous a procuré un médicament introuvable, qui a su nous soutenir par sa gentillesse.

Pour un homme, 30 ans, c'est l'âge de la maturité: sa formation est faite, son installation dans

en arrière sur l'origine d'un projet et sur l'avenir, la suite à donner, à transmettre.

Nous ne pouvons donc que remercier notre pharmacien, son équipe aussi, sa famille qui nous le prête parfois plus que prévu. Vous avez su donner des lettres de noblesse à cette profession de pharmacien. Avec vous, cela semble être un bon exemple de ce que l'on dit être une profession de foi! D'ailleurs, mon petit doigt m'a dit que vous aviez même fait des émules et que des jeunes de Savigny se forment.



la vie aussi, c'est l'âge où il prend des responsabilités dans la société, où parfois il devient un père. Pour une carrière professionnelle, c'est l'âge d'un bilan, à la fois celui d'un regard

La pharmacie Gaugaz fête ses noces de perle pour son officine, nous pouvons nous réjouir, car au fond, la perle est pour nous! Un seul mot pour conclure: merci.

- S.P.

YANMAR

LA NEIGE ARRIVE

MACHINES AGRICOLES

MORE

TRACTEURS

- Réparations
- Entretien
- Ventes

Ch. des Gavardes 9 1073 Savigny
Tél. 021 784 20 10

Pour toute publicité à l'étranger

Affinity PRIMEMEDIA

Affinity-PrimeMEDIA, CP 20
Eva Favre Directrice
Route de Mollie-Margot 1
CH - 1073 Savigny

Tél. 021 781 08 50
Fax. 021 781 08 51
info@affinity-primemedia.ch
www.affinity-primemedia.ch

OPÉRATION MAZOUT

La Société de développement de Savigny organise une commande groupée de mazout. Le volume de commande du groupement, de l'ordre de 250 à 300'000 litres par an, nous permet d'obtenir des prix attractifs.

Trois commandes sont effectuées durant l'année: une en janvier pour des livraisons en février-mars une en mai pour des livraisons en juin-juillet et une

en août pour des livraisons en septembre-octobre.

L'opération mazout 2013 débutera par un mailing qui sera envoyé aux membres à mi-décembre 2012. Si vous souhaitez bénéficier des conditions du groupement ou pour tous renseignements, contactez le soussigné, par téléphone ou par e-mail, d'ici à mi-décembre.- **D.D.**

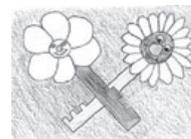


**SOCIÉTÉ
DE DÉVELOPPEMENT
DE SAVIGNY**

Tél.: 021 781 24 63

e-mail: mazout@sdsavigny.ch

10 ANS DE GARDERIE CLÉS DES CHAMPS



C'est à Vuarrens que la garderie de Savigny les a fêtés.

Mise sur pied en août 2002 et, après avoir suivi les écoles nécessaires à sa formation et avoir travaillé comme employée en garderie, Caroline Matthys, sympathique et passionnée, a décidé de prendre son destin en mains et a ouvert sa propre garderie. Et depuis elle a eu l'occasion d'en fêter les 5 ans puis dernièrement les 10 ans. La directrice avait convié collaboratrices, parents, enfants et amis, soit une bonne soixantaine de personnes à Vuarrens, pour fêter dignement cet anniversaire. L'organisation

était à la hauteur de l'évènement, avec jeux et concours pour les enfants, duo de musiciens et lâcher de ballons.

Après l'apéritif et les saucisses grillées, enfants et parents se sont retrouvés assis dans l'herbe à écouter les chansons du bien connu Gaëtan, son ukulélé et son tuyau musical, accompagné par un ami à la guitare et au banjo. Tout le monde s'est vite trouvé sous le charme et l'humour du duo. Enfants et, surtout, parents ont repris en chœur ces chansons qui font partie des joies de l'enfance.

Puis, un lâcher de ballons, suivi de la remise des prix du concours dont les cinq vainqueurs sont Jade, Anaïs, Nina, Vaema et Agathe. Ensuite chacun est parti en direction des vacances, après ce merveilleux anniversaire. - **C.P.**

www.garderie-cles-des-champs.ch



Photo: Cristina Andrad

METRAUX.
transports
SAVIGNY

Z.I. Le Publo
1073 SAVIGNY
Tél. 021 784 80 70

www.metraux-transports.ch



LE SUDOKU

solution du numéro précédent
niveau: Chuck Norris / 4

| | | | | | | | | |
|----|----|----|----|-----|----|----|----|---|
| G | 3 | 0 | C | /// | - | -L | O | D |
| Ω | Z | ! | ∞ | . | 4 | @ | √ | ⑥ |
| -5 | T | □ | Z | 10 | " | 1 | X | ^ |
| ⊠ | ① | Z | Ç | + | \$ | ♠ | ⊠ | ∂ |
| Q | - | 12 | Z | * | •□ | ≠ | 15 | 6 |
| ■ | # | Z | « | ⊠ |) | ∅ | -3 | ⊗ |
| ⊗ | \$ | ? | -0 | ■ | © | 8 | (| = |
| t | Z | ☞ | W | 9 | ♀ | Ö | A | 3 |
| ; | k | < | £ | B | € | % | Z | ■ |

- M.P.

BRAVO à Justin Müller pour sa superbe invention du numéro précédent!



"Vous avez laissé tomber un objet sur votre carrelage !"
P.R.C. A LA SOLUTION

Pellaton Réparation de Carrelages
prcservices.vpweb.ch

Ernest Pellaton
prcservices@citycable.ch

P.R.C.SERVICES
079 589 50 41

Chemin des Marguerites 1
1073 Mollie-Margot

POUR LES PERSONNES QUI SE DEMANDAIENT qui est donc ce Chuck Norris, nommé dans le niveau du sudoku?

Chuck Norris est un acteur américain de films d'action, spécialiste des Arts Martiaux. Sa virilité exacerbée et ses méthodes radicales pour résoudre les problèmes font de lui l'homme le plus puissant de la planète.



Puisque rien ne lui semblait impossible, de nombreux *Facts** sont apparus, et sont maintenant rassemblés sur le site www.chucknorrisfacts.fr !

En voici quelques extraits:

-Chuck Norris a déjà compté jusqu'à l'infini. Deux fois.

-Google, c'est le seul endroit où tu peux taper Chuck Norris.

-Certaines personnes portent un pyjama Superman. Superman porte un pyjama Chuck Norris.

-Chuck Norris donne fréquemment du sang à la Croix-Rouge. Mais jamais le sien.

-Un jour, au restaurant, Chuck Norris a commandé un steak. Et le steak a obéi.

-Quand Chuck Norris pisse face au vent, le vent préfère changer de direction.

-Chuck Norris peut te faire passer un sale quart d'heure en 8 minutes.

-Quand la tartine de Chuck Norris tombe, la confiture change de côté. - www.chucknorrisfacts.fr

* Fact: faits, phrases citant ses exploits imaginés par des fans.

Gilbert Pouly
Ingénieur ETS
Mail : g.pouly@bluewin.ch

Installations électriques
et téléphone

Pouly ELECTRICITE

Claie-aux-Moines 22 Tél. 021 784 29 43
1073 Savigny Fax 021 784 29 44

<http://www.savigny.ch/bibliotheque-fr48.html>

???

*«Bon, à première vue, la phrase est incompréhensible même si les caractères ne sont pas chinois...
Et puis, d'accord, on voit bien qu'on y parle de Savigny et d'une bibliothèque...
Ah mais... le début, c'est très Web, ça!
Et puis la fin... bof, on fera avec!»*

Si, si, il s'agit bien d'une adresse de page Internet. Et pas n'importe quelle page:

le catalogue de la bibliothèque!

Dans ce répertoire, vous trouverez la références des 19'600 documents à votre disposition en cette fin d'année 2012: les recherches sont possibles par auteurs, titres, mots clés, matières, collections, nouveautés.

En vitrine, les nouveautés défilent, il suffit de cliquer sur l'image pour avoir des renseignements (où trouver le livre dans la bibliothèque, est-il disponible ou déjà emprunté, quelle est la durée de prêt).

Et surtout, vous pouvez consulter votre compte de lecteur, vérifier vos prêts en cours, prolonger si nécessaire et réserver un document déjà en prêt chez un autre lecteur.

«Ok! Mais les grands discours, c'est sympa un moment, je préfère cliquer sur http:// etc. tout de suite...»

FENETRES DE L'AVENT 2012

Le jeudi 6 décembre, jour de la Saint-Nicolas, rejoignez-nous à la bibliothèque! Le service du prêt sera ouvert jusqu'à 20h. et une petite collation sera offerte aux visiteurs dès 18h.

A très bientôt!



HORAIRE

| | |
|----------|---------|
| Mardi | 14h-18h |
| Mercredi | 14h-18h |
| Jeudi | 14h-20h |

BIBLIOTHÈQUE DE SAVIGNY – FOREL

Rte de Mollie-Margot 1
1073 Savigny

SITE INTERNET

www.savigny.ch/bibliotheque-fr48.html



Spécialités de pains

Tél. 021 781 11 60
1073 Savigny
Ouvert le dimanche

BOULANGERIE – PÂTISSERIE
D. GOUNET-GENDRE
SAVIGNY

AGENDA CULTUREL

TOUCH! - LAUSANNE
fondation claudes verdan



Une fois de plus, le «Musée de la main» nous étonne par une exposition didactique, qui vous fera prendre conscience de l'importance du toucher. Un éloge à notre sens tactile!

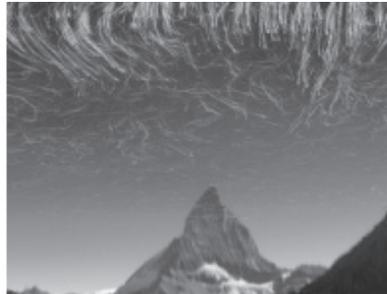
Jusqu'au 13 janvier 2013
Bugnon 21, 1011 Lausanne

L'OISEAU DE LILILUNE
spectacle de marionnettes
jusqu'au 23 janvier 2013



«Justin, l'apprenti, est chargé de veiller sur la folle machine de Maître Dagobert, la

BARZELI, TOUASCHA ET AUTRES MONSTRES - orchestre du Grand Eustache
Octogone de Pully



«Vers 1535, l'alchimiste, astrologue et médecin suisse Paracelse compte sept races de créatures dissimulées dans les entrailles de la terre, dans l'eau, dans le feu et dans les airs. Cinq siècles plus tard, l'orchestre du Grand Eustache invite sur scène ces êtres étranges, burlesques, tragiques ou inquiétants.»

le 14 e 15 décembre 2012, 20h30
CHF 25.- la place
réservation: 021 721 36 20

Temporachimère. Mais la fenêtre s'ouvre et d'un battement d'ailes, un oiseau vient la dérégler. Tout se détraque et la Temporachimère s'emballe et n'obéit plus. Dès 4 ans.»

mercredis à 15h, samedis à 11h, 16h
CHF 10.- la place

Théâtre des Lutins
Rue Petit-Saint-Jean 1A
003 Lausanne
Réservations: 021 323 34 43

ERNEST ET CÉLESTINE
film d'animation de Benjamin Renner



«Dans le monde conventionnel des ours, il est mal vu de se lier d'amitié avec une souris. Et pourtant, Ernest, gros ours marginal, clown et musicien, va accueillir chez lui la petite Célestine, une orpheline qui a fui le monde souterrain des rongeurs. Ces deux solitaires vont se soutenir et se reconforter, et bousculer ainsi l'ordre établi.»

Adapté de la série de livres pour enfants écrit par Gabrielle Vincent, disponibles à la bibliothèque, ce long métrage promet à tous de l'émotion et une qualité d'image digne des aquarelles réalisées dans les oeuvres originales. Un film plein d'humour et de poésie, à ne pas manquer! - M.P.

sortie le 12 décembre 2012
- livres disponibles à la bibliothèque

solsconcept
des idées pour vos sols

- parquets ■ moquettes
- linos

Guéta 23A 1073 Claise-aux-Moines
www.solsconcept.ch info@solsconcept.ch
Tél. 021 784 37 34

HÔTEL-RESTAURANT DES ALPES

1073 SAVIGNY
Famille Pierre Galster

Qualité Confort Tradition

Chambres avec ameublement moderne, douche-WC, radio-TV, télé-réseau, téléphone, câble informatique, mini-bar, coffre-fort

Cuisine fine du marché et de saison
021 781 11 11



informations communales

DÉPARTEMENT DE LA SÉCURITÉ ET DE L'ENVIRONNEMENT

Recensement des chiens

ANNONCE À LA COMMUNE

En application de la législation cantonale, la Municipalité informe les propriétaires ou détenteurs de chiens qu'ils sont tenus de déclarer à la bourse communale dans les 15 jours:

- // Les chiens acquis ou reçus
- // Les chiens nés et restés en leur possession
- // Les chiens donnés, vendus, euthanasiés ou décédés pour radiation
- // Les chiens qui n'ont pas encore été annoncés

A cet effet, les propriétaires présenteront le carnet de vaccination, le certificat comportant le n° de puce, ainsi que la police d'assurance responsabilité civile.

RAPPEL

- // Chaque chien doit porter un collier indiquant les coordonnées du propriétaire; en outre, l'animal doit être identifié au moyen d'une puce électronique mise en place par le vétérinaire.
- // Pour les chiens se rendant à l'étranger, le vaccin antirabique doit être renouvelé chaque année ou tous les 3 ans, selon le type de vaccin. En plus, le propriétaire doit être en possession du passeport de l'animal établi par le vétérinaire.
- // Tous renseignements utiles sont disponibles sur le site web du Service de la consommation et des affaires vétérinaires (SCAV) à l'adresse suivante: www.vd.ch/scav

LÉGISLATION

La loi du 31 octobre 2006 sur la police des chiens (LPoC) et son règlement d'application du 14 novembre 2007 (RLPoC), entrés en vigueur le 1er janvier 2008, disposent notamment que:

1. Il incombe au propriétaire de chiens issus ou croisés avec les races définies comme potentiellement dangereuses, soit:

- // American Staffordshire Terrier (Amstaff)
- // American Pit Bull Terrier (ou Pit Bull Terrier)
- // Rottweiler

de produire à la commune l'autorisation de détention délivrée par le Service cantonal des affaires vétérinaires (articles 12 LPoC et 9 RLPoC).

2. Tout propriétaire de chien doit être au bénéfice d'une assurance responsabilité civile (article 15 LPoC).

Modification des horaires de l'administration communale

EN RAISON d'un contexte particulier qui se présente au sein de notre administration communale, nous vous informons que les horaires d'ouverture au public, de réception téléphonique et aux guichets de la Maison de commune, sont modifiés comme suit à compter du lundi 22 octobre 2012 et jusqu'à nouvel avis. Nous vous remercions de votre aimable compréhension.

| Horaires | Matin | Après-midi |
|-----------------|---------------|-------------------|
| Lundi | 08h30 - 11h30 | Fermé |
| Mardi | 08h30 - 11h30 | Fermé |
| Mercredi | 08h30 - 11h30 | Fermé |
| Judi | 08h30 - 11h30 | 13h30 - 19h00 |
| Vendredi | 08h30 - 11h30 | Fermé |

**En raison des fêtes de fin d'année, les bureaux de l'administration communale de Savigny seront fermés:
du lundi 24 décembre 2012 au mercredi 2 janvier 2013
Réouverture: Jeudi 3 janvier 2013 à 08h30**